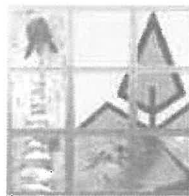


עיריית ערד
Arad Municipality



יש קסם באויר

וועדת כספים

ד' באב תשע"ז

27 ביולי 2017

פרוטוקול וועדת כספים מס 6 מתאריך 26.7.17

השתתפו ה"ה: מר דודי אוחנונה, מ"מ וסגן ראש העיר ויו"ר הוועדה

מר אלי מצליח, סגן ראש העיר וחבר הוועדה

מר עופר ארצי, סגן ראש העיר וחבר הוועדה

מר חיים מזרחי, חבר הוועדה

מר יצחק וייס, חבר הוועדה

נכחו ה"ה: גב' רינה יוסף, גזברית העירייה

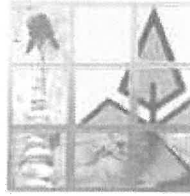
חסרים: עו"ד ניסן בן חמו, ראש העיר ומ"מ יו"ר הוועדה

מר אברהם ארנריוך, חבר הוועדה

על סדר היום:

1. הצגת דוח רבעון ראשון לשנת 2017 ליום 31.3.17. (רצ"ב).

עיריית ערד
Arad Municipality



יש קסם באויר

2. דיון בהגדלת תב"ר 324 – תוכנית רווחה חינוכית והקצבת סך של 201,492 ₪

ממשרד החינוך.

מצ"ב: מסמך.

מצב תב"ר (לפני החלטה)

סה"כ תקציב – 3,494,532 ₪

סה"כ הכנסות – 3,508,534 ₪

סה"כ הוצאות – 3,181,281 ₪

3. דיון בהגדלת תב"ר 1163 לטובת בניית גן ילדים (אתרוג) והקצבת תוספת בסך

445,703 ₪ ממשרד החינוך.

מצ"ב: דו"ח מרכבה.

מצב התב"ר (לפני החלטה):

סה"כ תקציב: 3,872,112

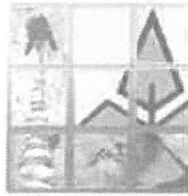
סה"כ הכנסות: 1,053,109

סה"כ הוצאות: 1,819,898

4. אישור פרוטוקול ועדת השקעות מתאריך 5.6.17.

מצ"ב: פרוטוקול.

עיריית ערד
Arad Municipality



יש קסם באויר

5. דיון בעדכון תקציב תב"ר 1042 – בניית גן ילדים כיתה אחת – גן גבים.
הקצבת סך של 46,447 ₪ ממשרד החינוך (מספר בקשה 1000539278)
הקצבת סך של 132,244 ₪ תשתיות היקפיות ממשרד החינוך (מספר בקשה
1000957209)
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 1,011,780 ₪
סה"כ הכנסות – 1,007,466 ₪
סה"כ הוצאות – 1,147,247 ₪

6. דיון בהגדלת תב"ר 1059 – בניית גן ילדים כיתה אחת, הקצבת סך של 47,115 ₪
ממשרד החינוך (מספר בקשה 1000587312).
מצ"ב: דוח מצב בקשות.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 982,357 ₪
סה"כ הכנסות – 977,999 ₪
סה"כ הוצאות – 922,381 ₪



7. דיון בעדכון תקציב תב"ר 1051 – בניית גן ילדים 2 כיתות
הקצבת סך של 100,685 ₪ תשתיות היקפיות ממשרד החינוך
(מספר בקשה 1000957208)
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 2,082,000 ₪
סה"כ הכנסות – 1,980,479 ₪
סה"כ הוצאות – 2,064,758 ₪

8. דיון בעדכון תקציב תב"ר 1041 – בניית גן ילדים 2 כיתות
הקצבת סך של 101,645 ₪ תשתיות היקפיות ממשרד החינוך
(מספר בקשה 1000957207)
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 2,013,674 ₪
סה"כ הכנסות – 1,918,392 ₪
סה"כ הוצאות – 1,987,863 ₪



9. דיון בעדכון תב"ר מס' 1203 – התאמת נגישות למוסדות חינוך קיימים, הפחתת סך של 182,000 ₪ מתקציב משרד החינוך בהתאם להרשאה חדשה.
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):

סה"כ תקציב – 616,000 ₪

סה"כ הכנסות – 0

סה"כ הוצאות – 0

10. דיון בפתיחת תב"ר מס' 1273 לטובת עוז לתמורה אורט צור והקצבת סך של 66,500 ₪ ממשרד החינוך.
מצ"ב: מסמך.

11. דיון בהגדלת תב"ר מס' 1223 – חיזוק מבנים מפני רעידות אדמה יעלים עופרים, והקצבת סכומים בסך 4,505,092 ₪ ממשרד החינוך (1,344,032 ₪ + 2,161,060 + 1,000,000 ₪).
מצ"ב: מסמכים ודו"ח מרכבה.

מצב התב"ר (לפני החלטה):

סה"כ תקציב – 195,147 ₪

סה"כ הכנסות – 195,147 ₪

סה"כ הוצאות – 195,147 ₪



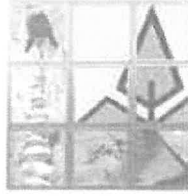
12. דיון בהגדלת תב"ר מס' 1224 – חיזוק מבנים מפני רעידות אדמה אבישור , והקצבת סכומים בסך 4,249,175 ₪ ממשרד החינוך (1,582,010 ₪ + 2,667,165 ₪).
מצ"ב: מסמכים.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 108,275 ₪
סה"כ הכנסות – 108,275 ₪
סה"כ הוצאות – 108,275 ₪

13. דיון על סגירת תב"רים.
מצ"ב: טבלה.

14. דיון בהגדלת תב"ר מס' 1018 – שיפוץ אולם הכדורסל, והקצבת סך של 43,000 ₪ מקרן לעבודות פיתוח.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 849,097 ₪
סה"כ הכנסות – 449,097 ₪
סה"כ הוצאות – 818,623 ₪



15. דיון בעדכון תב"ר מס' 1238, הקצבת סך של 420,000 ₪ ממשד החינוך, ושינוי שם התב"ר ל- הקמת כיתות גן במבנים יבילים ופיתוח חצר במגרש 905. מצ"ב: מסמך.

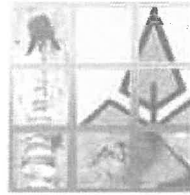
מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 500,000 ₪
סה"כ הכנסות – 0
סה"כ הוצאות – 324,482 ₪

16. דיון בפתיחת תב"ר מס' 1274 – שיפוץ בי"ס חלמיש והקצבת סך של 1,250,000 ₪ ממפעל הפיס. מצ"ב: מסמך.

17. דיון בהגדלת תב"ר מס' 1122 – שיפוץ בי"ס אורט ערד והקצבת סך של 237,778 ₪ ממפעל הפיס. מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):
סה"כ תקציב – 444,752 ₪
סה"כ הכנסות – 76,752 ₪
סה"כ הוצאות – 95,940 ₪

עיריית ערד
Arad Municipality



18. דיון בהגדלת תב"ר מס' 1091 – שיפוץ בית ספר יעלים עופרים והקצבת סך של

892,629 ₪ ממפעל הפיס.

מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לפני החלטה):

סה"כ תקציב – 295,000 ₪

סה"כ הכנסות – 25,000 ₪

סה"כ הוצאות – 153,539 ₪

להלן עיקרי הדיון:

1. עיקרי הדוח הרבעוני הוצגו לחברי ועדת כספים. הרבעון הראשון נגמר בגרעון של כ-1.5 מלש"ח שנובע בעיקר מתת ביצוע בהכנסות. לאור הגדלת מענק האיזון, הגרעון יצטמצם ברבעון השני. אחוז גביה משוטף 94%. אחוז גביה משנים קודמות 6%. במהלך השנה, עם התקדמות מהליכי אכיפה, אחוז הגביה משנים קודמות יגדל.

התקיימה הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נמנע

וועדת הכספים ממליצה על אישור דוח רבעון ראשון לשנת 2017 ליום 31.3.17.

(רצ"ב).

עיריית ערד
Arad Municipality



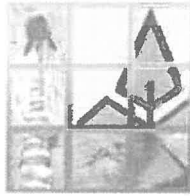
2. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על דיון בהגדלת תב"ר 324 – תוכנית רווחה חינוכית והקצבת סך של 201,492 ₪ ממשרד החינוך.
מצ"ב: מסמך.

מצב תב"ר (לאחר החלטה)
סה"כ תקציב – 3,696,024 ₪
סה"כ הכנסות – 3,508,534 ₪
סה"כ הוצאות – 3,181,281 ₪

3. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על הגדלת תב"ר 1163 לטובת בניית גן ילדים (אתרוג) והקצבת תוספת בסך 445,703 ₪ ממשרד החינוך.
מצ"ב: דו"ח מרכבה.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):
סה"כ תקציב: 4,317,815 ₪
סה"כ הכנסות: 1,053,109 ש"ח
סה"כ הוצאות: 1,819,898 ש"ח

עיריית ערד
Arad Municipality



4. הוצג לחברי ועדת כספים פרוטוקול ועדת השקעות.

התקיימה הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נמנע

וועדת הכספים ממליצה על אישור פרוטוקול ועדת השקעות מתאריך 5.6.17.

מצ"ב: פרוטוקול.

בסעיפים 5 – 8 מדובר בתוספת תקציב שהתקבלה ממשרד החינוך לטובת ביצוע תשתיות היקפיות בגני ילדים. ועדת כספים מתבקשת לאשר את הסעיפים.

התקיימה הצבעה:

5. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על עדכון תקציב תב"ר 1042 –

בניית גן ילדים כיתה אחת – גן גבים.

הקצבת סך של 46,447 ₪ ממשרד החינוך (מספר בקשה 1000539278)

הקצבת סך של 132,244 ₪ תשתיות היקפיות ממשרד החינוך (מספר בקשה

1000957209)

מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 1,190,471 ₪

סה"כ הכנסות – 1,007,466 ₪

סה"כ הוצאות – 1,147,247 ₪

עיריית ערד
Arad Municipality



6. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על הגדלת תב"ר 1059 – בניית גן ילדים כיתה אחת, הקצבת סך של 47,115 ₪ ממשרד החינוך (מספר בקשה 1000587312).
מצ"ב: דוח מצב בקשות.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 1,029,472 ₪

סה"כ הכנסות – 977,999 ₪

סה"כ הוצאות – 922,381 ₪

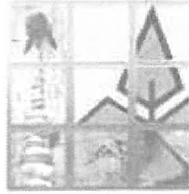
7. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על עדכון תקציב תב"ר 1051 – בניית גן ילדים 2 כיתות הקצבת סך של 100,685 ₪ תשתיות היקפיות ממשרד החינוך (מספר בקשה 1000957208)
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 2,182,685 ₪

סה"כ הכנסות – 1,980,479 ₪

סה"כ הוצאות – 2,064,758 ₪



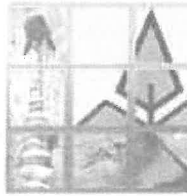
8. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על עדכון תקציב תב"ר 1041 – בניית גן ילדים 2 כיתות
הקצבת סך של 101,645 ₪ תשתיות היקפיות ממשד החינוך
(מספר בקשה 1000957207)
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):
סה"כ תקציב – 2,115,319 ₪
סה"כ הכנסות – 1,918,392 ₪
סה"כ הוצאות – 1,987,863 ₪

9. דודי אוחנונה הסביר כי מאחר ומשרד החינוך הקצה כספים לבתי ספר אבישור ויעלים
עופרים לטובת שיפוצים, תקציב התאמת נגישות הצטמצם ב-182 אלש"ח והתב"ר מעודכן
בהתאם.

התקיימה הצבעה:
דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד
יצחק וייס – נמנע
וועדת הכספים ממליצה על עדכון תב"ר מס' 1203 – התאמת נגישות למוסדות
חינוך קיימים, הפחתת סך של 182,000 ₪ מתקציב משרד החינוך בהתאם
להרשאה חדשה.
מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):
סה"כ תקציב – 434,000 ₪
סה"כ הכנסות – 0
סה"כ הוצאות – 0



10. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על פתיחת תב"ר מס' 1273 לטובת עוז לתמורה אורט

צור והקצבת סך של 66,500 ₪ ממשרד החינוך.

מצ"ב: מסמך.

11. משרד החינוך העביר התחייבויות לטובת שיפוץ בית ספר יעלים עופרים. צפוייה

להתקבל התחייבות נוספת בסך 1 מלש"ח.

התקיימה הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

וועדת הכספים ממליצה על הגדלת תב"ר מס' 1223 – חיזוק מבנים מפני

רעידות אדמה יעלים עופרים, והקצבת סכומים בסך 4,505,092 ₪ ממשרד החינוך

(1,344,032 ₪ + 2,161,060 ₪ + 1,000,000 ₪).

מצ"ב: מסמכים.

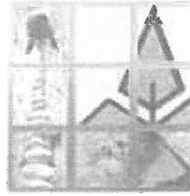
מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 4,700,239 ₪

סה"כ הכנסות – 195,147 ₪

סה"כ הוצאות – 195,147 ₪

עיריית ערד
Arad Municipality



12. וועדת הכספים ממליצה על הגדלת תב"ר מס' 1224 – חיזוק מבנים מפני

רעידות אדמה אבישור, והקצבת סכומים בסך 4,249,175 ₪ ממשרד החינוך
(1,582,010 ₪ + 2,667,165 ₪).

הצבעה:

דודי אוחוננה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

מצ"ב: מסמכים.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 4,357,450 ₪

סה"כ הכנסות – 108,275 ₪

סה"כ הוצאות – 108,275 ₪

13. ועדת כספים קבלה הסבר לגבי התב"רים לסגירה.

יצחק וייס מחה על סגירת תב"ר לטובת בניית מעון יום. דודי אוחוננה הסביר כי בשל
המחלוקת עם חסידות גור על מיקום המעון, לא ניתן היה להתקדם בהליך הבניה
וההתחייבות פגה. הרשות פנתה למשרד הכלכלה בבקשה להאריך את תוקף
ההתחייבות, אך המשרד לא אישר. מאחר וההתחייבות פגה, יש לסגור את התב"ר.

הצבעה:

דודי אוחוננה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

וועדת הכספים ממליצה על סגירת תב"רים.

מצ"ב: טבלה.

עירויית ערד
Arad Municipality



יש קסם באויר

14. וועדת הכספים ממליצה על הגדלת תב"ר מס' 1018 – שיפוץ אולם הכדורסל,

והקצבת סך של 43,000 ₪ מקרן לעבודות פיתוח.

הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 892,097 ₪

סה"כ הכנסות – 449,097 ₪

סה"כ הוצאות – 818,623 ₪

15. וועדת הכספים ממליצה פה אחד על עדכון תב"ר מס' 1238, הקצבת סך של 420,000

₪ ממשרד החינוך, ושינוי שם התב"ר ל- הקמת כיתות גן במבנים יבילים ופיתוח חצר

במגרש 905.

מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 920,000 ₪

סה"כ הכנסות – 0

סה"כ הוצאות – 324,482 ₪

16. וועדת הכספים ממליצה על פתיחת תב"ר מס' 1274 – שיפוץ ביו"ס חלמיש

והקצבת סך של 1,250,000 ₪ ממפעל הפיס.

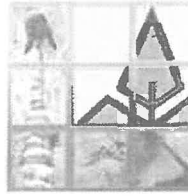
הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

מצ"ב: מסמך.

עירונית ערד
Arad Municipality



17. וועדת הכספים ממליצה על הגדלת תב"ר מס' 1122 – שיפוץ בי"ס אורט ערד

והקצבת סך של 237,778 ₪ ממפעל הפיס.

מצ"ב: מסמך.

הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

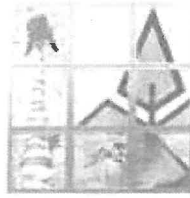
יצחק וייס – נגד

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 682,530 ₪

סה"כ הכנסות – 76,752 ₪

סה"כ הוצאות – 95,940 ₪



18. וועדת הכספים ממליצה על הגדלת תב"ר מס' 1091 – שיפוץ בית ספר יעלים

עופרים והקצבת סך של 892,629 ₪ ממפעל הפיס.

המדובר בשיפוץ חט"צ ותקציב מעבר לצורך ביצוע שיפוץ.

הצבעה:

דודי אוחנונה, חיים מזרחי, עופר ארצי, אלי מצליח – בעד

יצחק וייס – נגד

מצ"ב: מסמך.

מצב התב"ר (לאחר החלטה):

סה"כ תקציב – 1,187,629 ₪

סה"כ הכנסות – 25,000 ₪

סה"כ הוצאות – 153,539 ₪

בברכה,

דודי אוחנונה

מ"מ וסגן ראש העיר ויו"ר וועדת הכספים